L'Abeille de la Nouvelle-Orléans
Bureaux : 73 rue de Chartres.

NOUVELLE-ORLEANS,
MARDI, 22 DECEMBRE 1891.

THEATRE DE L'OPERA.

Première Représentation de SIGURD.

Grand Opéra en 4 Actes 9 Tableaux
—De—
MM. Camille Du Locle et Alfred Blau
—Musique de—
E. REYER.

Nous voici entrés, on a peu près, dans les charmants parages des fêtes attendues entre toutes : Noël—le Jour de l'An ; deux caps enchanteurs pour les heureux, pour les enfants surtout, et que l'on double avec voilure tout enrubannée et la poupe brillamment festonnée.

Ah! nous sommes loin de la pauvreté de l'étable de Bethléem; le doux Enfant Jésus a aujourd'hui pour représentant le Papa Noël, qui presque partout, même dans les asiles d'Orphelins, distribue abondamment tout ce qui fait les jouissances de ces mignons et roses épicuriens.

Les théâtres qui reçoivent aussi leur mot d'ordre de ce tendre Papa Noël, se préparent également, pour cette chère journée, comme pour le Premier de l'An. A l'Opéra ils ne sont jamais oubliés et leurs deux représentations réglementaires sont réglementairement aussi ornementées d'un énorme menu de jouets et bibelots, où l'on puise à pleines menottes. C'est ainsi que cela se passera, par exemple, à la Matinée Noël de vendredi prochain, où l'on aura, d'ailleurs, le fort joli spectacle de *Faust*, avec son exécution distinguée et son délicieux ballet.

Mais n'anticipons pas.

Arrêtons nous ici! comme on chante dans le *Chalet* : l'aspect de ces....programmes, que nous trouvons devant nous, a son prix. S'il ne fait pas "tressaillir notre cœur d'ivresse et de bonheur," ce serait exagéré, du moins nous y trouvons une promesse, une garantie que la semaine sera bien remplie, digne de la date où nous sommes.

Ce soir, seconde représentation de *Carmen*, dont la première n'a pas été le succès que l'on en attendait, et qui, sauf quelques scènes, entr'autres la scène finale, a laissé le public quelque peu froid. La pièce n'était pas au point, à vrai parler ; elle y sera aujourd'hui sans nul doute.

La distribution en sera comme suit:

Don José..........................M. Verhees
Escamillo..........................M. Rey
Carmen..........................Mme Duvivier
Micaëla..........................Mlle Prioland

C'est très décidément, après demain jeudi, paraît-il, que passera l'ouvrage de Reyer: *Sigurd*, quatre actes et neuf tableaux, dont le libretto est écrit par MM. Camille du Locle et Alfred Blau.

Ecrivons-le tout d'abord, *Sigurd* est une œuvre puissante avec ses étrangetés dans sa puissance ; ce ne fut pas sans lutte que le critique—compositeur dont nous venons d'écrire le nom si autorisé, parvint à la scène. Il semblait qu'elle fut terriblement gardée contre lui ; que là aussi il y eut un cercle de flammes à franchir pour réveiller les impresarii aux bois dormant.

Bref, ce fut le sommeil des directeurs du théâtre de la Monnaie, de Bruxelles, que l'on parvint à secouer tout d'abord, et ce nouveau coup de décentralisation théâtrale eut pour effet que Paris donna l'opéra du nouveau maître près de dix-huit mois après Bruxelles.

Théâtre de la Monnaie, Bruxelles, 7 janvier 1884—Académie Nationale de Musique, Paris: 12 juin 1885. La double épreuve fut décisive ; elle plaça M. E. Reyer au premier rang de compositeurs relevant d'une certaine école, et souvent les foules enthousiaste mêlèrent en cela son nom à celui de Berlioz, le maître français, qui fut son idole, et dont la revanche, tant appelée par ceux qui apprécient le beau absolu, devait se faire si longtemps attendre hélas!

Nous mettons en regard la double distribution ; Bruxelles—Paris:

	BRUXELLES.	PARIS.
Sigurd, héros franc	MM. Jourdain.	MM. Sellier.
Gunther roi des Burgondes	Devriès.	Lassalle.
Hagen	Gresse.	Gresse.
Prêtre d'Odin	Renaud.	Bérardi.
Un Barde	* * *	* * *
Rudiger	Boussa.	Lambert.
Irnfrid	Geffoul.	Voulet.
Hawart	Mansuede.	Girard.
Ramunc	Stalport.	Crépaux.
Brunehild	Mmes Caron.	Mmes Caron.
Hilda	Bosman.	Bosman.
Uta	Deschamps.	Richard.

C'est surtout en présence de créations d'aussi vaste envergure qu'on s'émeut du peu de temps laissé ici à l'administration pour les monter. Mais il faut se résigner sans cesse à des coups d'audace, et ajoutons vite qu'avec une troupe aussi remarquable que celle de la présente campagne, l'entreprise doit inspirer confiance. La plupart des artistes ont chanté l'ouvrage ; nombre de choristes y ont souvent paru, et depuis bien des semaines M. Warnots mène aux grandes manœuvres les forces instrumentales dont il dispose.

Nous ne placerons pas ici des louanges qui, ainsi écrites à l'avance, seraient absolument vides et peu flatteuses pour l'individualité, si haute, si digne de M. E. Reyer; néanmoins nous croyons que toutes les chances sont pour une belle exécution.

Pas n'est besoin de dire que la partie chorégraphique a été habilement, minutieusement réglée ; et que les toiles nouvelles, les effets produits par leur façon de fonctionner, de se désagréger, à un moment, pour ainsi dire, formeront un spectacle en harmonie avec la partie vocale, la partie instrumentale de l'œuvre ; avec toutes ses évocations de légende, avec toute son énergie, toute sa poésie.

Nous aurions espéré encore que nous pourrons assister à cette première soirée de la splendide partition qui, d'un coup, a fait une si brillante situation à son auteur.

Nous en donnerons la distribution complète, dès qu'elle nous sera parvenue.

—On annonce, pour vendredi soir, représentation extraordinaire : *Mignon*.

Théâtre St-Charles.

Foule dimanche, foule hier soir pour recevoir Mlle Rhéa. La charmante artiste s'est acquis aux Etats-Unis un renom fort enviable; dans le répertoire moderne comme celui de Shakespeare, elle a intéressé, conquis le foule. Animée de l'amour et du respect de son art, elle sait qu'en cela qu'il est toujours quelque chose à apprendre, et ayant sans cesse devant les yeux cette incontestable vérité, elle ne déserte jamais le travail. Oui, sans trêve, nous dit-on, elle est à l'étude et des grandes œuvres et des grands artistes, de quelqu'école qu'ils relèvent.

Cette fois c'est dans un drame écrit pour elle, *La Czarina*, qu'a eu lieu sa rentrée et qui lui a valu d'éclatants succès aux Etats-Unis. Elle a donc obtenu ici le même succès obtenu partout. Elle donna au personnage dont elle est chargée un cachet de vérité rare. Elle s'est montrée comédienne dans toute l'acception du mot dans le rôle de la Czarine. M. Harris, chargé du rôle de l'Empereur, est un acteur de talent. Ils sont bien secondés par les autres sujets de la troupe. Nous vous engageons à ne pas négliger d'aller voir Mlle Rhéa dans cette création.

Académie de Musique.

Le *Lion's Mouth* avait attiré un nombreux auditoire dimanche soir et hier encore.

Parmi les artistes américains il est juste de citer M. Fred. Warde, un sujet bien doué par la nature, ayant tout l'enthousiasme de son art et qui a su développer ses aptitudes natives par des études sérieuses, continues.

Il se fait une règle invariable d'étudier profondément son personnage; d'en analyser les moindres détails et de réunir en un faisceau tous ces détails, afin d'arriver à un ensemble logique, complet et d'obtenir une ressemblance aussi frappante que possible.

Eh bien, dans le rôle de Paul de Navarra, M. Warde a fait ressortir ses qualités et a rendu le personnage en véritable artiste. Citons avec lui, MM. Herman, Butler, Miss Fairbrother, Bowman et Belgarde.

Grand Opera House.

Nous voici revenus au répertoire du drame français; c'est M. Alexandre Salvini qui a opéré ce retour et ce n'est pas nous qui l'en blâmerons. En effet les traductions ou adaptations de drames, comédies, mélodrames français—si peu réussies qu'elles soient parfois, n'en sont pas moins ce que le théâtre américain possède encore de mieux en ce genre.

M. A. Salvini fils de l'admirable tragédien si souvent acclamé aux Etats-Unis, a fait de grands progrès pendant ces quelques années d'absence. Il est plus maître de l'anglais, plus maître de la scène. C'est par le rôle de Don César de Bazan, dans le drame de ce nom de [illegible]

Royal Baking Powder
ABSOLUMENT PUR.

d'Ennery, qu'il a fait sa rentrée dimanche soir.

Il y a obtenu un succès et dans la partie comique et dans les scènes violentes du personnage. Hier soir, complète réussite encore pour lui dans le rôle de *d'Artagnan* des *Trois Mousquetaires*, d'Alexandre Dumas. A ces deux réussites il est juste d'associer une troupe dont l'ensemble est fort recommandable.

Ce soir: *A Child of Naples*.

Demain en matinée, seconde représentation des *Trois Mousquetaires*.

L'engagement de cette troupe est d'une semaine seulement.

CHRONIQUE DE LA VILLE.

Nouvelle-Orléans, 22 déc. 1891.—Indications pour la Louisiane - Averses occasionnelles, vents du sud, léger changement dans la température.

Température du 21 décembre 1891.
Thermomètre de E. & L. CLAUDEL, Opticiens, No 142 rue du Canal.
Entre Carondelet et Baronne.

	Fahrenheit	Centigrade
7 heures du matin	54	12
Midi	60	16
2 P. M.	62	17
6 P. M.	60	16

MARIAGES, NAISSANCES ET DÉCÈS.

Inscrits au Bureau de Santé dans les dernières 24 heures.

Mariages.

Michael Zimmermann à Mlle Elizabeth Giovanni.
Adolph Schwalb à Mlle Annie Vinet.
Peter Schmidt à Mlle Johanna Johnsen.
William J. Laughlin à Mlle Emma Smith.
John J. O'Reilly à Mlle Nellie Vaughan.
Henry W. Glover à Mlle Julia Hassinger.
Joseph R. Jollissaint à Mlle Francès Kihne.
John J. Dougherty à Mlle Mary Benner.

Naissances.

Mme Jas Scanlan, un garçon.
Mme Peter Muth, un garçon.
Mme John Provenzano, un garçon.
Mme Chas G. Peter, une fille.
Mme John G. Wild, un garçon.
Mme Judah Seidenbach, une fille.
Mme Octave J. Rolling, un garçon.
Mme Frank Leafe, un garçon.
Mme Michel Becker, un garçon.
Mme Alcée Fortier, une fille.
Mme Alex. Ogg, une fille.
Mme Michael Ulm, Jr, un garçon.

Décès.

Mme Emile Commuy, 67 ans, 148 rue St-Philippe.
William Pemberton, 43 ans, 155 1/2 rue Ste-Anne.
Mme Margaret Murphy, 33 ans, 273 rue Carondelet.
Mme Elizabeth White, 50 ans, 30 1/2 rue Nord Rampart.
Mme Emma Schulte, 37 ans, 20 rue Pologne.
Lena Tripp, 2 ans, 36 rue Mazant.
Philip Muller, 31 ans, rue St-Claude près Claiborne.
Frederick Hollander, 69 ans, 400 rue Sud Rampart.
Edward Henriques, 40 ans, Infirmerie Touro.
James E. Walsh, 56 ans, 140 rue Tchoupitoulas.
Mme Elodie W. Truxler, 61 ans, 31 rue Jéna.
Mme Elizabeth Schmaltz, 82 ans, 675 rue Dryades.
Joseph Maynard, 31 ans, 351 Chemin du Bayou.
Mme Bridget Ansbora, 55 ans, 200 rue St-Louis.
Edna Amodio, 10 jours, 249 rue Julia.
Mme Anna McCormick, 66 ans, Louisiana Retreat.

Ventes inscrites au bureau de l'annotateur des aliénations:

Wm Finegan à J. Smith, un terrain borné par les rues Preston, Market, Foucher et Calhoun, $100.

M. Martin et al au American Homestead Company, un terrain borné par les rues Marigny, Mandeville, Marais et Urquhart, $1,450.

H. Reache à Wm L. Shepard, un ilet compris entre les rues Milan, Berlin, St-George et Long, $2,300.

Mme F. Farrell à F. C. Godbold, un terrain borné par les rues Constance, Sixième, Septième et Magazine, $2,000.

S Carlisle à B. Danjean, un demi ilet borné par les rues André, St-David, Valmont et Peters, $500.

R. H. Jesse à S. Henderson, Jr., un terrain borné par les rues Calhoun, Benjamin, St-Charles et Henry Clay, $3,250.

J. N. Charbonnet à L. Fishel, un ilet borné par les rues Dumaine, Bienville, Solomon et Napoléon, $1,000.

Mme B. Woolfley et als au New South Building & Loan Association, trois terrains bornés par les rues Pauline, Remparts, Indépendance et Bourgogne, $600.

New South Building & Loan Association à Mme R. Woolfley, la propriété qui précède, $600.

Mme M. Walsh à Mme C. Digge, deux terrains bornés par les rues Carondelet, Première, Deuxième et Baronne, $5,000.

P. Gori à D. Kornaghan, deux terrains bornés par les rues Milan, Perrier, Coliséé et Marengo, $1,600.

Mme P. Sorbé à G. Grover, un terrain borné par les rues Bourgogne, Bienville, Conti et Remparts, $1,775.

Mme de Livaudais à M. Tyler, deux terrains bornés par les rues Annonciation, Laurel, Antoine et Amélie, $800.

J. M. Pifourcat à B. Guitile, l'ilet borné par les rues Delery, Tricou, Marais et St-Claude, $460.

G. Pendely au Citizens Bank, un terrain borné par les rues Marigny, Moreau, Victoire et Mandeville, $675.

Cour d'Appel.—J. S. Beers contre J. G. Grant. Jugement confirmé.

Kieh Jung contre Ant Agusti. Jugement confirmé.

Homer Bird contre A. Loche. Rejet de la demande d'appel.

Cour Civile de District.—C. Lazard contre Hy Block et frères en recouvrement de $40,000 prêtés aux défendeurs.

Intervention de MM. Block & Cie, de St-Louis, comme créanciers, prétendant que M. Lazard a été favorisé, comme beau-père de M. Block. M. Finker, avocat du défendeur, a demandé que son client soit admis à fournir caution.

Le juge Rightor a demandé à réfléchir avant de rendre sa décision.

Le produit de la vente, en ce moment entre les mains du shérif, s'élève à $18,000 ou $19,000. Le passif de la maison est de $80,000 à $90,000.

Association des Jardiniers.—L'Association de Bienfaisance des Jardiniers s'est réunie dimanche rue Bienville pour procéder au choix de ses officiers pour l'année 1892.

Ont été élus.

Président, F. M. Hotard, de Jefferson; vice-président, Jos. Dirman, d'Orléans; vice président honoraire, A. Sambola; secrétaire aux minutes, Phil. Reuter; secrétaire aux finances, John Parr; trésorier, Louis Krentz; grand marshal, J. Germinson. Aides: Geo. Zimmer, et A. Grillot; gardien, John Mark. Trustees: Hy. Gieber, A. Ali et And. Fleca.

L'Association est prospère et compte un grand nombre de membres.

Une plainte a été reçue de M. Denmann, du Troisième district, qui se plaint de la liberté laissée aux bestiaux. La question sera portée à la connaissance des autorités municipales.

Les nouveaux officiers seront installés le 10 janvier et l'association donnera un bal le 6 février.

N. O. City & Lake R. R. Co.—La compagnie du N. O. & Lake R. R. a renouvelé hier son bureau de direction.

Son sympathique président, M. Jos. A. Walker avait, à cette occasion, pour ne pas perdre une vieille et bonne coutume, convié ses nombreux amis à un lunch délicieux, servi de 10 heures à 2 heures dans les bureaux de la Compagnie, et arrosé des excellents vins auxquels l'établissement de M. Walker doit sa vogue et sa popularité.

Nombreux sont les visiteurs qui ont été hier les convives de M. Walker et qui sont allés le féliciter de leur nomination les nouveaux directeurs de cette importante entreprise qui, grâce aux qualités administratives, à la courtoisie et à la popularité de son président, n'a jamais connu que la prospérité. On a bu à la continuation de celle-ci et les meilleurs souhaits ont été adressés à M. Walker et aux nouveaux élus, MM. H. Gally, Albert Baldwin, E. M. O'Brien, I. L. Lyons, Jno Stumpf, Robert Manson, F. J. Demarest, J. J. Manson, Nicholas Burke, Aug. Koenig, Chas. F. Buch, J. A. Walker.

Arrestation.—On a arrêté hier soir, coin Gasquet et Robertson, J. P. King, qui se dit correspondant du *New York World* et auquel avait été confié par Joe Lindsay pour le vendre un billet du S. P. R. R.

M. J. Lindsay, qui demeure avenue Tulane, No 401 1/2, ayant réclamé l'argent à King, celui-ci a dit avoir cédé le billet à un agent de chemin de fer qui ne l'avait pas encore vendu.

Lindsay l'a fait arrêter pour abus de confiance.

Louisville and Nashville Railroad.—Le premier train d'excursion d'hiver, sur le chemin de fer Louisville and Nashville, aura lieu dimanche prochain, 27 décembre. Le départ de la gare est fixé à 7 heures 55 du matin. Retour à la Nouvelle-Orléans, 9 heures 20 du soir. Prix du voyage, aller et retour, un dollar. Comme de coutume, le train ira jusqu'à Ocean Springs.

Inspection.—Les commissaires Barker et Simpson, en compagnie du chef O'Connor et du sous-chef O'Neil ont inspecté hier les tuyaux des départements du fau d'Alger et de Carrollton.

Accident.—Martha Scales, une négresse qui a essayé de traverser la voie du Mississippi Valley, en face d'un train de voyageurs, a été prise en écharpe par la locomotive et traînée sur la voie pendant une certaine distance. Les hommes d'une locomotive en manœuvre l'ont aperçue quelque temps après l'accident et l'ont relevée et transportée à l'hôpital. Ses jours sont en danger.

Bras cassé.—Hier à midi, Jno. Sor[illegible], âgé de 50 ans, est tombé rue du Canal et Bourbon, et s'est cassé le bras droit. Il a été transporté à l'hôpital dans la voiture d'ambulance.

Accident.—Vers 2 heures de l'après-midi, un nommé Wm Rice, âgé de 40 ans, qui travaillait au pied de la rue Girod, a eu le pied gauche écrasé entre le quai et le parapet du steamboat *Future City*. Il a été transporté au poste de police du onzième precinct, où il a reçu les soins des étudiants, après quoi il a été transporté chez lui, rue Congrès près Remparts, par des amis.

Menus faits.—Un malfaiteur a pénétré chez Mme Burke, rue Laurel No 16, et a mis le feu à quelques vêtements.

—Un voleur a cassé un carreau de la vitrine d'un magasin chinois, rue Magazine No 550, et a emporté pour $12.50 de pièces d'artifice.

—Plusieurs arrestations ont été opérées d'individus qui violaient l'ordonnance assignant le côté droit aux voitures qui remontent l'avenue St Charles et le côté gauche à celles qui descendent. Ils ont tous été condamnés à une amende.

—A 1 heure du matin, Philippe Edwards, un nègre de 45 ans, est mort subitement chez lui, rue Camp, près Valence.

POLITIQUE.

Le comité chargé par la Convention régulière de Baton Rouge d'annoncer au juge McEnery sa désignation comme candidat du parti démocratique aux fonctions de Gouverneur, s'est rendu hier matin à l'Hôtel St-Charles, où ce dernier lui avait donné rendez vous, et, après les compliments et les félicitations d'usage, lui a donné lecture de la lettre suivante:

"Nouvelle-Orléans, 21 décembre 1891.

"A l'Hon. Samuel D. McEnery, Nouvelle-Orléans.

Cher monsieur,

"Les soussignés, composant un comité, ont été chargés par la Convention démocratique d'Etat, récemment en session à Baton Rouge, de vous faire part de votre nomination à l'unanimité comme candidat aux fonctions de gouverneur.

"A nos félicitations personnelles permettez-nous d'ajouter celles des 442 délégués dont vous avez reçu les voix, et qui ont regretté de n'avoir pu venir vous les offrir en personne.

Persuadés que vous accepterez le mandat dont vous investissent les représentants de la population démocratique blanche de la Louisiane, nous soumettons à votre approbation la déclaration de principes votée par la Convention.

"Nous avons l'honneur d'être, etc.

"B. F. JONAS,
"P. J. TREZEVANT,
"A. W. CRANDELL,
"ZEBULON YORK,
"THOS. MCGUIRE."

Le juge McEnery a répondu:

"Messieurs,

"J'ai vu dans les journaux ce qu'avait décidé la Convention, et je me trouve personnellement très honoré du choix qu'elle a fait de mon nom. Je lui en suis d'autant plus reconnaissant, que, comme tout le monde le sait, je n'ai nullement sollicité ni brigué la candidature qui m'a été décernée. Permettez-moi, je vous prie, de me référer de nouveau à votre lettre; je vous ferai part très prochainement de mon acceptation par écrit."

Calinette a rendez-vous, avec son ami, au bureau des omnibus.

Le bien aimé n'arrive pas. Calinette s'impatiente.

—C'est moi que vous attendez, mademoiselle? dit en passant un élégant du "dernier train."

—Si c'était vous, je ne vous attendrais pas, reprend Calinette, dédaigneuse.

La mère à bébé, qui a fait une sottise et cherche à se disculper par un mensonge.

—Tu mens, c'est très mal; pourquoi mens-tu?

—Tiens! si je disais la vérité, j'aurais le fouet!

Athénée Louisianais.

Concours littéraire de 1891.

Nous donnons ci-dessous le programme du concours pour l'année 1891.

Les dispositions adoptées l'année dernière, pour rendre aux concurrents la tâche plus attrayante et plus facile, restent les mêmes:

Liberté entière est laissée à chacun d'eux de traiter le sujet qui lui plaira.

Les concours annuels de l'Athénée se recommandent d'eux-mêmes aux sympathies de notre population; la médaille décernée par cette Société est un titre toujours honorable, souvent utile dans la vie pratique.

PROGRAMME.

Il y aura deux classes de concurrents, comprenant l'une les hommes, l'autre les femmes.

Chaque concurrent de l'une ou l'autre classe traitera un sujet de son choix.

Une médaille d'or sera accordée au meilleur manuscrit de l'une et de l'autre classe, les deux médailles étant d'égale valeur.

Toute personne résidant en Louisiane, et qui n'est pas membre de l'Athénée, est invitée à concourir.

Le concours est ouvert du 20 juin 1891 au 31 janvier 1892.

Les manuscrits ne seront plus reçus après le 1er février; ils seront écrits aussi lisiblement que possible, sur papier écolier réglé, avec une marge, et seulement sur le *recto et les lignes;* ils ne devront pas dépasser 25 pages.

Chaque manuscrit sera remis sans nom d'auteur, mais portant une épigraphe ou devise qui sera reproduite sur une enveloppe cachetée, dans laquelle l'auteur aura écrit son nom et son adresse.

Chaque devise d'homme, écrite sur la première page, sera accompagnée de la majuscule H; chaque devise de dame, écrite sur la première page, sera accompagnée de la majuscule F.

Le comité nommé pour examiner les manuscrits, ouvre *seulement* les enveloppes des concurrents qui ont mérité les médailles, pour s'assurer qu'ils sont dans les conditions du concours.

Le comité pourra accorder des mentions honorables, s'il le juge convenable.

Les manuscrits couronnés seront publiés dans les Comptes-rendus de l'Athénée.

La présentation des prix se fera publiquement, dans une séance spéciale. On réunira, pour la circonstance, tous les éléments d'une fête littéraire et artistique.

Les noms des lauréats seront proclamés après la lecture des manuscrits qui auront obtenu les médailles, ainsi que les devises des concurrents à qui des mentions honorables auront été accordées.

Les candidats devront se soumettre strictement aux dispositions du programme.

Les manuscrits dans aucun cas ne seront rendus.

Tout candidat qui fera connaître sa devise, sera mis hors de concours.

Toute personne qui a obtenu la médaille, ne pourra plus concourir.

Les manuscrits seront adressés au secrétaire.

Le secrétaire perpétuel,
ALFRED MERCIER,
P. O. Box 725.

Télégraphiques

TRANSMISES A L'ABEILLE

FRANCE.

UN PEU DE TOUT.

Le différend Franco-Bulgare—Le ministre français à Berlin—Le gouvernement allemand appuie la Bulgarie dans l'affaire Chadourne.

Paris, 20 décembre—M. Herbert, le ministre français à Berlin, a informé M. Ribot, ministre des affaires étrangères de France, que le gouvernement allemand appuie la Bulgarie dans l'attitude prise par celle-ci dans l'affaire Chadourne, et maintient que M. Stambuloff n'avait pas d'autre alternative que celle qu'il a adoptée. et que la France n'est pas justifiée en brisant les relations avec la Bulgarie.

L'attitude de l'Allemagne dans cette affaire ne changera en rien la politique de M. Ribot, qui est approuvée par tout le cabinet.

Une communication à la presse donne un aperçu du rapport que fera M. Ribot à la Chambre des Députés, en réponse aux interpellations de M. Millevoye. Dans ce rapport, le ministre maintiendra l'illégalité de l'arrestation et de l'expulsion de M. Chadourne, et affirmera que l'hostilité générale du gouvernement bulgare a été démontrée dans la surveillance et l'espionnage exercés sur la résidence de M. Lanelle, le Chargé d'Affaires français.

En même temps, M. Ribot annonce la détermination de la France de ne pas se soumettre à la violation des droits du traité.

Relativement à la note envoyée à M. Cambon, l'ambassadeur de France en Turquie, le requérant de présenter des demandes formulées à la Porte, pour des excuses de la Bulgarie et que celle-ci rappelle l'ordre d'expulsion contre M. Chadourne, on dit ici maintenant, que d'après des nouvelles semi officielles de Constantinople, la Porte répondra que cette question est une affaire intérieure de la Bulgarie, qui ne vient pas sous la juridiction du suzerain, et que comme on s'est adressé à la Porte qu'après la rupture, il est impossible maintenant d'intervenir.

La nouvelle que M. Ribot a rappelé tous les consuls français de la Bulgarie, est prématurée.

Le gouvernement ne désire pas précipiter les événements.

Le bureau des affaires étrangères rédige un traité de commerce entre les Etats-Unis et la France.

M. Reid, le ministre américain, qui avait l'intention de quitter Paris hier et de rester absent pendant quelque temps, a ajourné son départ, afin d'expédier les négociations relatives au traité.

Le ministre Patenotre est parti hier pour New York, son voyage a été hâté pour la même raison.

Dans les cercles les mieux informés, on pense qu'un avis important à ce sujet sera bientôt publié. Cette question sera vite réglée.

—M. Floquet a dit à un dîner donné hier que lui et sa femme visiteront le World's Fair à Chicago.

Le major Brackett, de la commission de l'Exposition de Chicago, au cours d'une conversation avec un correspondant de la Presse Associée, a déclaré: D'après une conversation avec des législateurs marquants, des marchands et des manufacturiers, je trouve que quoique la population française soit individuellement intéressée au World's Fair, pratiquement aucune organisation existe, excepté dans le département des arts. Une ignorance presque complète existe relativement aux droits de douane libéraux et simples pour admettre les objets devant être exhibés aux Etats-Unis.

Quand cette question sera bien comprise, on montrera plus d'intérêt à l'égard de l'Exposition. Tout le monde semble attendre que le gouvernement nomme une commission.

—Le député de la Chambre, M. Deschanel, en partant hier pour New York, a dit qu'il pensait rester cinq mois aux Etats-Unis pour étudier les questions sociales et industrielles pour le gouvernement français.

M. Deschanel a déclaré qu'il visiterait Chicago afin d'obtenir toutes les informations possibles au sujet de l'Exposition, et qu'à son retour en France, il fera tout en son pouvoir pour stimuler l'intérêt à l'égard de celle-ci.

—Le député Siegfried a offert un déjeûner hier aux commissaires du World's Fair.

MM. T. B. Bryan, George Berger, Higginbotham et le colonel Bryan Ives, directeurs de l'Exposition de 1889 étaient présents. Il y a eu réception après le déjeûner à laquelle assistait le comité des dames françaises.

Dans la soirée MM. Higginbotham & Bryan sont partis pour Rome.

Londres, 20 décembre—On rapporte que la princesse Victoria Marie de Teck vont se marier le 29 février.

—On ne sait pas encore si l'anniversaire du Prince de Galles sera célébré le 28 février ou le 1er mars.

—M. Conrad Zorn, de la maison Zorn & Kobell, de Munich, a été arrêté à bord du steamer *Urania* de la ligne Cunard. Il est accusé de détournement de fonds.

—M. Hastings, membre du Parlement pour East Worcestershire, a été arrêté aujourd'hui en arrivant à Folkestone. Il est accusé d'avoir fraudé le Collège Malvern de 15,000 livres sterling qu'il avait à sa garde.

—Le correspondant du *Chronicle* à Shanghai, écrit: Le général en chef de l'armée impériale a été jeté de son cheval et s'est cassé le cou. C'était le plus habile général de l'armée chinoise et était très admiré. La Chine le remplacera difficilement.

—L'empereur François Joseph a consenti à la publication d'un ouvrage écrit par l'archiduchesse Stéphanie, racontant ses voyages, et orné de gravures, tracées par elle.

Sofia, 20 décembre—Le premier ministre Stambuloff, expliquant l'affaire Chadourne aujourd'hui à une conférence générale du Sobranje, a déclaré qu'il n'y avait ni un motif, ni un désir d'amener une rupture avec la France, mais la Bulgarie ne reviendra pas sur l'attitude prise par elle. Il a ajouté qu'il espérait, que le Sobranje apporterait le cabinet à ce sujet. Ses paroles ont été accueillies par des applaudissements.

Bruxelles, 20 décembre—Le directeur West, de la banque de Suisse, a été arrêté aujourd'hui.

Paris, 20 décembre—Un traité d'extradition mettant Monaco sur le même pied international avec la France, a été signé.

Rome, 20 décembre—Le roi Humbert conférera des décorations aux délégués autrichiens et allemands qui ont négocié les traités Zollverein.

Une décoration élevée italienne sera conférée au chancelier Von Caprivi.

—Le comte de Paris s'est décidé à abandonner la politique après les élections générales, et de disperser tous ses organisateurs politiques de la presse, dont plusieurs cherchent déjà de nouvelles occupations.

—Le bruit court que le prince Furstenberg et le comte Dennersmark, amis du prince Bismarck, fourniraient des fonds pour établir un grand journal Bismarckien.

L'empereur François-Joseph atteint de la grippe.

Paris, 21 décembre—Le correspondant du journal *La Paix* à Vienne écrit que l'empereur François-Joseph est atteint de la grippe.

Rente française.

Paris, 21 décembre—Le trois pour cent est coté à 95 francs 21 centimes.

Chambre des Députés.

Paris, 21 décembre—Aujourd'hui, à la Chambre des Députés, on a discuté le bill du gouvernement pour prolonger pendant un an les traités qui existent entre la France et les autres nations.

M. De Lonlaie (?) s'est opposé au bill, comme étant inconstitutionnel, dangereux et inutile.

M. Léon Say a présenté un contre bill autorisant le gouvernement à prolonger les traités pendant trois ou six mois.

Mort du général John B. Kinley.

Baltimore, Md., 21 décembre—Le général John B. Kinley, est mort ici hier.

Pendant la guerre mexicaine, il a organisé une compagnie de volontaires.

M. Cyrus W. Field.

New York, 21 décembre—L'état de M. Cyrus W. Field s'est en quelque sorte amélioré depuis samedi.

Mort de M. Coster.

Schenectady, N. Y., 21 décembre—M. Geo. W. Coster, l'administrateur de la compagnie générale d'électricité Edison à Denver, Colorado, est mort hier soir en cette ville.

[illegible] des télégrammes ont été censurés pour empêcher qu'on envoie des détails sur l'engagement.

Une autre dépêche de Buenos Ayres annonce: Les insurgés, ayant à leur tête le général Sarravia, ont livré bataille à Victoria, la capitale de la province de Espiritu Santo.

Des renforts fédéraux sont partis de Yaguron pour les lieux des désordres.

Duel.

Buda-Pesth, 20 décembre—Un duel a eu lieu entre le baron Fijervary, qui jusqu'à présent était ministre de la Défense nationale dans le cabinet hongrois, et M. Ugron, membre de la Diète.

Deux coups de feu ont été échangés sans effet, et le duel fut continué au sabre.

Les deux adversaires reçurent une blessure au bras et le baron a eu aussi une coupure à l'oreille.

Celui-ci avait résigné son portefeuille afin de pouvoir obtenir satisfaction de M. Ugron pour un discours prononcé par celui-ci et dans lequel il attaquait le baron.

Le baron Fava ne retournera pas à Washington.—M. Murat Halstead.

Rome, 20 décembre—Le baron Fava, ex-ministre d'Italie aux Etats-Unis, a été mandé récemment en cette ville et a eu une longue conférence avec le président du conseil relativement au message du président Harrison, et il est retourné à Naples.

On affirme sous bonne autorité que les relations diplomatiques seront sous peu rétablies avec l'Amérique.

Le baron Fava ne retournera pas à Washington, mais sera transféré à un autre poste diplomatique, et quelqu'autre diplomate sera envoyé à Washington.

M. Murat Halstead, après être resté quelques jours ici, est parti pour Florence. De là il se rendra à Vienne, Venise, Prague et Berlin. Il passera les fêtes de Noël dans cette dernière ville.

Brouillard épais sur la Tamise.

Londres, 21 décembre—Le brouillard était si épais ce matin sur la Tamise que toute navigation a été suspendue.

Le Chili et les Etats-Unis.—Perspective d'un règlement amical du différend entre ces deux pays.

New York, 20 décembre—Le câblegramme reçu de Valparaiso au *Herald* dit: Un message a été reçu hier par le gouvernement chilien dans lequel il est dit que le secrétaire Blaine a donné l'assurance au ministre Pedro Montt, qu'après une enquête complète sur toutes les questions en litige entre les deux pays, il croit qu'on pourra arriver à une conclusion amicale.

Plusieurs chiliens marquants en cette ville, en parlant de la réponse du ministre Montt au message du président Harrison, disent qu'elle est conçue en un langage en quelque sorte non diplomatique, mais, qu'en substance, il est correct.

Il est probable qu'un nouveau cabinet sera formé après l'inauguration du Président Montt, le 26 décembre, et alors une note plus diplomatique remplacera la dépêche Matta.

La question relative aux réfugiés à la légation américaine, sauf quelques exceptions, ne peut être prise en considération par les ministres. Le statut des réfugiés doit être réglé par les tribunaux légaux sous l'acte d'accusation du Congrès.

Le croiseur *Esmeralda* représentera le Chili dans la grande évolution qui aura lieu dans le port de New York en 1893.

Il appert maintenant que la plus grande partie des lettres qui ont paru dans le *London Times*, conçues dans un langage acerbe à l'égard des Etats Unis et de ses représentants n'ont pas été écrites par M. Thomson.

L'auteur réel, paraît-il, est Lady Jordan, femme d'un député à Santiago, et ces lettres ont été envoyées à Lisbonne, puis de là au *Times*.

Et cependant pendant tout ce temps le dit Thomson se vantait qu'elles étaient écrites par lui.

Il y a quelques jours, le ministre anglais, M. Kennedy, a reçu une visite d'affaires, du ministre des Etats Unis, M Egan.

M. Thomson en apprenant la visite de celui-ci a écrit à M. Kennedy lui demandant de quel droit M. Egan lui avait rendu visite, et de quel droit on lui avait permis d'entrer à la légation anglaise.

Le ministre anglais, M. Kennedy, a répondu en termes énergiques à cette lettre impudente, demandant de quel droit M. Thomson se permettait de désigner ceux qui doivent visiter la légation anglaise.

Le dit Thomson a immédiatement fait des excuses pour son impudence.

Le gouvernement chilien a remis au ministre suédois 6,000 livres sterling pour payer la perte de la barque *Alma*, qui a fait naufrage dans la baie de Valparaiso, à la suite du refus des fonctionnaires de Balmaceda de lui donner ses papiers avant la tempête qui a eu lieu de suite après.

Nouvelles du Honduras.

New York, 21 décembre—Le câblegramme envoyé de San Salvador au *Herald*, annonce:

La révolution dans le Honduras a commencé le jour même que Ponciano Leiva a été nommé président, et que le général Bogran s'est retiré dans la vie privée.

La grande majorité de la population du Honduras déteste le général Bogran et quoique qu'on concède que le président Leiva est un honnête homme, il est néanmoins regardé comme un instrument entre les mains du président Barrillas, du Guatemala et du général Bogran.

Policarpo Bonilla était le candidat du peuple.

Après qu'on eut appris le résultat des élections et la défaite certaine de Barrillas, la révolte éclata.

N'ayant pas réussi à capturer Leiva et Bogran, lorsque le Congrès s'est assemblé, les révolutionnaires commencèrent à livrer des combats dans les départements de LaPaz, Tegucigalpa, mais dans une bataille près de ce dernier endroit ils furent battus.

Ils se retirèrent alors à Choleteca et s'emparèrent des villes de Gosoagran et Corpus. Les troupes du gouvernement les poursuivirent jusque dans ces deux villes et les mirent encore en déroute.

Les insurgés se dispersèrent et retraitèrent dans le Nicaragua.

San Salvador stationne alors des troupes le long de sa frontière pour tenir les rebelles hors de son territoire.

On rapporte que le gouvernement du Guatemala, suivant son habitude, fit passer ses troupes dans le Honduras, sous l'uniforme de soldats du Honduras et portant des drapeaux de ce pays.

L'Itata devait aider à écraser la rébellion.

La presse guatemaltèque accuse le président Ezeta, de San Salvador, de donner des armes et de l'argent aux révolutionnaires, mais cette nouvelle est complètement erronée.

Le général Antonio Ezeta est arrivé hier en cette ville. En ce moment l'horizon politique est très sombre.

Le général Roca.

New York, 21 décembre—Un télégramme de Buenos Ayres au *Herald* dit: Les amis du général Roca font une campagne vigoureuse en sa faveur. Hier soir à La Plata, la police secrète municipale a saisi une quantité d'armes, des canons Krupp et autres munitions de guerre qui avaient été débarquées dans ce port.

Le gouverneur a augmenté la police et les forces militaires.

Une quantité d'armes ont été déposées chez le général Roca.

Il est évident qu'on s'attend à un soulèvement et qu'on est inquiet de voir tous ces préparatifs militaires.

Le congrès mexicain—Catarina Garza.

Mexico, 21 décembre—Le congrès s'est ajourné jusqu'en avril, époque à laquelle le nouveau budget sera présenté; lequel démontrera un surplus considérable en faveur du gouvernement car le Président Diaz fait de grandes réductions dans les dépenses.

Catarina Garza, le révolutionnaire, a proposé au gouvernement de mettre bas les armes pour $10,000 ou pour un consulat aux Etats-Unis.

Le Président Peixotto.

New York, 21 décembre—Un câblegramme de San Salvador au *Herald* dit: Des mesures très strictes ont été adoptées par le gouvernement pour empêcher l'émigration en gros dans la République Argentine.

Le Président Peixotto, dans son message au Congrès, en outre de son allusion aux incidents qui ont amené la chute de Da Fonseca, et une recommandation à la législature de donner son attention immédiate à la question financière et aux diverses réformes, il fait appel aux gouverneurs des différents Etats et leur demande de faire preuve de patriotisme en aidant à rétablir l'ordre dans toute la république.

Mariage de la fille du président Barrillas et de Don Louis de Ojeda.

Ville de Guatemala, 21 décembre—Le mariage de la fille du président Barrillas et Don Louis de Ojeda, ex-résident de la Californie, a eu lieu hier matin à l'église de l'Immaculée Conception.

La mariée a $4,000,000.

[illegible]

Lettre de M. Eliot Low, Ancien Consul des Etats-Unis d'Amérique en Italie, Auteur, etc., écrit ce qui suit:

[New-York, le 1er Août 1888, 122 E. 27th st.

Au Dr. J. C. AYER & Co., Lowell, Mass.,
Messieurs:—Un sentiment de gratitude et le désir de rendre service au public m'engagent à faire l'exposé des faits suivants:

Ma carrière au collège, à New-Haven, fut interrompue par un rhume tellement sérieux et qui m'affaiblit tant, que, pendant dix ans j'ai eu à combattre pour garder ma vie sauve. L'Hémorragie des passages bronchiques était le résultat de presque chaque effort nouveau pour expectorer. Pendant des années j'ai été entre les mains des plus habiles praticiens sans que cela servît à rien. Enfin j'entendis parler du

Pectoral-Cerise d'Ayer,

Dont je fis usage (modérément et à petites doses) au premier retour de rhume ou de mal dans la poitrine, et chaque fois, invariablement, je fus soulagé. Ceci se passait il y a 26 ans. Avec toutes sortes de changements, dans toutes sortes de climats, je n'ai jamais, jusqu'à ce jour, eu aucun rhume ni aucune affection de la gorge ou des poumons, qui n'aient résisté au Pectoral-Cerise d'Ayer dans les 24 heures. Il va sans dire que je n'ai jamais été sans ce remède dans toutes mes expéditions et mes voyages. D'après mes propres observations, il a donné du soulagement à un grand nombre de personnes; dans les cas aigus d'inflammation pulmonaire, tels que le croup et la diphthérie chez les enfants, la vie a été sauvée grâce à ses effets. Je recommande son usage en légères doses mais fréquentes. Proprement administré, suivant vos indications, c'est un

Bienfait Sans Prix

Dans n'importe quelle maison. J'en parle avec enthousiasme parce que j'en ai reçu les bénéfices. J'ai connu beaucoup de cas apparemment crus bronchites et toux, avec perte de la voix, particulièrement parmi les membres du clergé et autres orateurs publics, parfaitement guéris par cette médecine. A vous fidèlement,
C. EDWARDS LESTER.

Ayer's Cherry Pectoral,

Préparé par le Dr. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass., Etats-Unis. Vendu par tous les Pharmaciens et Marchands de Médecines.

de personnes parmi celles-ci figuraient les représentants des gouvernements étrangers.

Cote de l'or à Buenos Ayres.

Buenos Ayres, 21 décembre—L'or était coté aujourd'hui à 2.86 pour cent de prime.

WASHINGTON.

Funérailles du Sénateur Preston B. Plumb.

Washington, D. C., 21 décembre—Aujourd'hui, le Sénat des Etats Unis, la Chambre des représentants, les départements exécutif et judiciaire du gouvernement, les représentants des puissances étrangères et ses nombreux amis à Washington, ont payé le dernier tribut d'affection et de respect à la mémoire du Sénateur Plumb.

De bonne heure ce matin le corps a été déposé dans un cercueil en bois de cèdre recouvert de drap noir; sur le cercueil était une plaque en argent avec l'inscription suivante:

PRESTON B. PLUMB
Né le 12 octobre 1837,
Mort le 20 décembre 1891.

Un grand nombre de personnes ont rendu visite à la maison mortuaire avant les funérailles.

Le corps a été transporté au capitole, dans la salle de marbre, derrière la salle du Sénat, et déposé sur un catafalque noir au centre de la salle, et on pria tout le monde de se retirer.

Toute la salle du Sénat et les galeries étaient tendues de noirs. Les cérémonies funèbres ont eu lieu à midi et des résolutions à la mémoire du défunt ont été lues.

Le Président Harrison, les membres de son Cabinet, les membres du corps diplomatique, étaient présents à la cérémonie qui a eu lieu dans la salle du Sénat.

Après le service les restes ont été transportés à la gare du chemin de fer en route pour Emporia, Kansas, où l'inhumation aura lieu.

Le sénat s'est ajourné à demain.

La Cour Suprême des Etats-Unis.

Washington, 21 décembre—La Cour Suprême des Etats-Unis s'est ajournée aujourd'hui pour deux semaines jusqu'après les fêtes.

La situation au Chili.

Washington, D. C., 21 décembre—Les fonctionnaires des départements d'Etat et de la marine gardaient aujourd'hui le plus grand mutisme sur les affaires chiliennes.

On a appris, cependant, qu'aucune communication n'a été reçue du Chili par aucun des dits départements depuis jeudi dernier, époque à laquelle le secrétaire d'Etat a reçu un long télégramme du ministre Egan.

Il est impossible d'avoir des informations positives à l'égard de ce télégramme mais on sait qu'il a trait aux réfugiés politiques actuellement sous la protection du ministre américain.

Aucune action ne sera prise, dit-on, par ce gouvernement avant que celui-ci ait été informé officiellement du résultat de l'enquête instituée par les autorités chiliennes relativement aux matelots du croiseur *Baltimore* tués récemment.

Le navire de guerre des Etats-Unis *Boston* est parti le 11 courant de Montevideo, et arrivera dans un jour ou deux à Valparaiso.

L'ABEILLE
—DE LA—
Nouvelle-Orléans
JOURNAL QUOTIDIEN,
—AVEC UNE—
EDITION HEBDOMADAIRE
PARAISSANT
—LE—
SAMEDI MATIN,
L'ÉDITION HEBDOMADAIRE,
Réunissant en un seul numéro toutes les nouvelles de la semaine, compte beaucoup d'abonnés et de lecteurs en Europe.
BUREAUX ET ATELIERS
No 73 Rue de Chartres,
ENTRE CONTI ET BIENVILLE.

Heures d'arrivée et de départ.

MISSISSIPPI VALLEY RAILROAD.

ARRIVÉE.	DÉPART.
Memphis and Kansas City Fast Train 10am	Memphis and Kansas City Fast Train 5:00pm
Vicksburg Ex. 5.25pm	Vicksburg Ex. 8:10am
Baton Rouge accommodation 10.00am	Baton Rouge accommodation 3:45pm

LOUISVILLE AND NASHVILLE.

No 2 Fast Mail 7:45am	No 4 Fast Ex. 7:45am
No 7 Coast Acc 9:05am	No 5 Lim. Ex. 7:30pm
No 1 Lim. Ex. 4:45pm	No 8 Coast Acc 3:45pm
No 3 Fast Ex. 7:30pm	No 2 Fast Mail 8:25pm

ILLINOIS CENTRAL.

Accommodation 9:15am	Local Pass. 7:00am
Chic. limited 7:30pm	Chic. limited 12:01pm
Fast Mail 8:25pm	Fast Mail 6:00pm
	Accommodation 4:50pm

TEXAS AND PACIFIC.

No 52 California Express 7:00pm	No 51 California Express 8:15am
Local 10:06am	Local 3:50pm

SOUTHERN PACIFIC COMPANY.

Mexico Express 7:20pm	Mexico Express 9:00am
California Ex. 11:20am	California Ex. 5:00pm

QUEEN AND CRESCENT ROUTE.

No 1 Limited. 2:30pm	No 6 Fastline 8:45am
No 5 Fast line 7:00am	No 2 Limited 5:00pm

EAST LOUISIANA RAIL ROAD,

Dimanche.

No 9 7:45pm	No 10 8:10am

Tous les jours, le dimanche excepté.

No 7 8:30am	No 8 2:30pm

NEW ORLEANS AND SOUTHERN RAILROAD.

Pte-la-Hache 9:00am	Pte-la-Hache 7:00am
4:35pm	5:00pm
Shell Beach 9:40pm	Shell Beach 10:00am

Dimanche.

Shell Beach 9:00am	Shell Beach 7:00am
Pte-la-Hache 8:10pm	Pte-la-Hache 4:00pm

NEW ORLEANS, FORT JACKSON AND GRAND ISLE R. R.

Tous les jours.

Alger 9:00am	Alger 4:20pm

Tous les jours, le dimanche excepté.

Alger 5:45pm	Alger 8:00am

Dimanche seulement.

Alger 7:05pm	Alger 8:00am

Avis aux Navigateurs.

Une succursale du Bureau d'Hydrographie des Etats-Unis est établie dans une des salles de l'Association maritime de notre ville; et l'officier qui en a la direction sera heureux d'y recevoir les capitaines de navires pour leur donner, à titre gracieux, les renseignements les plus récents à l'égard des eaux navigables du monde entier.

Le Bureau est pourvu des cartes de Pilotes les plus nouvelles qu'il distribuera aux commandants de navires. Ces derniers y trouveront également une collection de tableaux préparés avec soins renfermant toutes les informations désirables relatives à la navigation et aux côtes, de même que toutes les dernières cartes que publient le Bureau d'Hydrographie des Etats-Unis, le bureau de surveillance des côtes et l'Amirauté britannique.

Un globe (*Time Ball*) réglé par l'observatoire naval à Washington, tombera tous les jours, le dimanche excepté, du sommet de la Bourse au Coton à midi précis, heure de Washington, (75me méridien) qui correspond à 11 heures A. M. à la Nouvelle-Orléans (90me méridien).

W. S. HUGHES,
Lieut. de la Marine des E.-U. préposé au bureau.

Nouvelles Maritimes.

Nous appelons l'attention des capitaines de navires partant de la Nouvelle-Orléans sur les renseignements suivants qui peuvent leur être très utiles. Nous les donnons, pour être plus précis, dans le texte anglais.

BUREAU HYDROGRAPHIQUE DES ETATS-UNIS, Nouvelle-Orléans, 4 décembre 1891.

Avis aux Capitaines de Navires.

Obstructions dangereuses à la navigation le long des côtes:

Off Pollock Rip, in 4 1/2 fathoms of water, with 3 fathoms over the wreck, Sunken schooner *Florence Newell*, with masts standing. Marked by a black spar buoy. Bearings (magnetic): Pollock Rip lightship, N by E 1/2 E. Nantucket (Great Point) lighthouse S W 1/8 W. Monomoy Point lighthouse, NW 1-8 W. Oct 29.

In Butlers Hole, Nantucket Sound: Sunken schooner in 8 1/2 fathoms of water. Marked by a wreck buoy. 2d-class nun. Bearings (magnetic): Monomoy Point lighthouse N E 3/8 E. Nantucket (Great Point) lighthouse S E 1/8 E. W. Handkerchief lightship, W S W 1/4 W. Oct 29.

Off Nantucket New South Shoal lightship (bearings not known) Sunken schooner with topmasts out of water. Oct 23.

Barnegat light, W S W, about 22 miles: Broken topmast standing outright: probably attached to a sunken wreck. Nov 26.

Absecon light, W 1/2 S, 16 miles: Stump of mast and gaff, both probably attached to a sunken wreck. Sept 22.

Absecon light W by N, 11 3/4 miles: Broken topmast and end of boom 5 feet out of water; probably attached to a sunken wreck. Sept 25.

Cohanzey light, E 3/4 N; Bombay Hook light NW by W. 3/4 W.; Ship John Shoal light, SE 3/4 S, about 2 3/4 miles (bearings magnetic). Sunken steam barge *J. J. Miller*, cargo of stone, in 38 feet of water, marked by a 2d class iron buoy, red and black horizontal stripes. Oct 18. Hog Island light, NW by W. 4/2 miles. Cobb Island Life-saving Station, W S W 3/4 W (bearings magnetic). Sunken schooner *Harry W. Andersen*, masts showing above water, marked by a 2d-class nun buoy, red and black horizontal stripes, in 49 feet of water. The wreck is just to westward of the buoy, and is a dangerous obstruction to small vessels near the coast. Nov 2.

Lat 33° 44', lon 77°, in 22 fathoms: Sunken wreck, one spar showing above water, yard arms just visible under water. Oct 28.

W. S. HUGHES,
Lieut. U. S. N.

NAVIGATION FLUVIALE.

Départs de bateaux à vapeur.

MARDI, 22 DECEMBRE 1891.

Donaldsonville—WHISPER, à 12 m
Donaldsonville—ASSUMPTION, à 12 m
Donaldsonville—ALICE LEBLANC, à 12 m
Plaquemine—BELLE OF THE COAST, à 5 p m
Vicksburg—NATCHEZ, à 5 p m
Atchafalaya—W. H. CHERRY, à 5 p m
Cincinnati—STATE OF MISSOURI, à 5 p m

MERCREDI, 23 DECEMBRE 1891.

Rivière Rouge—GARLAND, à 5 p m
Donaldsonville—MABEL COMEAUX, à 12 m
Donaldsonville—LAFOURCHE, à 12 m
Port Barrow—G. W. SENTELL, à 12 m
Bayou Sara—PAUL TULANE, à 5 p m
Sea de Bœuf—ALVIN, à 11 a m
Ouachita River—OUACHITA, à 5 p m
Atchafalaya—WARREN, à 5 p m

Fleuves et rivières.

Memphis, 21 déc—Le fleuve a 10 pieds 7 pouces et baisse. Temps couvert et menaçant pluie.

Cairo, 21 déc—Le fleuve a 13 pieds 2/10 pouces et baisse. Temps couvert et frais. Départ. Mariner pour la Nlle-Orléans à 4 p m.

Louisville, 21 décembre—La rivière baisse—12 pieds 2 pouces aux chutes; 6 pieds 7 pouces dans le canal. Temps couvert et agréable.

Les Passes

Port Eads, 21 décembre, 6 p m—Vent du nord est. Arrivés, à 1:50 p m, steamship Breakwater, capitaine Clarke, de Bélise, Hond.; à 12:20 a m, steamship El Paso, capitaine Quick de New York, steamship espagnol Cristobal Colon, capitaine Nachor, de Barcelone via Valencia et les ports cubains; à 3:30 p m, steamship City of Dallas, capitaine Galt, de Puerto Cortez.

Départ, steamship Morgan City pour New York.

Marchés.

Paris, 21 déc.—Les rentes 3 pour cent—95 francs 21c.

Londres, 21 déc., 4 p m—Consols à la clôture 95 5/8 au comptant et 95 7/8 à terme.

Havane, 21 décembre—Or espagnol 239 1/4 à 239 1/2. Change calme. Sucre calme.

Havane, 20 décembre—Or espagnol 238 1/4 à 238 1/2. Change faible.

Havane, 20 déc—Sucre—Les détenteurs sont trop élevés pour les acheteurs, et les exportateurs se tiennent à l'écart. Le stock est faible. Sucre de mélasse regular to good polarisation $2 25 à $2 37 1/2 or par quintal; Muscovade fair à good refining 85 à 90 degrés polarisation nominal; Centrifugal 92 à 96 degrés polarisation, $3 06 1/4 à $3 31 1/4, en boucauts, sacs et barils.

Stock en magasin à la Havane et à Matanzas, 28 boites, 183,000 sacs et 100 boucauts. Recettes de la semaine, 16,500 sacs et — boucauts. Exportés durant la semaine 30 boites et 20,050 sacs dont le tout pour les Etats-Unis.

Rio Janeiro, 21 déc—Café—Regular first 11,100 reis par 10 kilos. Good seconde 10,300 reis par 10 kilos. Recettes pendant la semaine 74,000 sacs; achats pour les Etats-Unis, 44,000 sacs; expédié aux Etats-Unis 29,000 sacs; stock 241,000 sacs.

Santos, 21 déc.—Café—Good average 6,000 reis par 10 kilos. Recettes pendant la semaine 116,000 sacs; achats pour les Etats-Unis 28,000 sacs; expédié aux Etats-Unis, 15,000 sacs; stock 876,000 sacs.

BULLETIN MARITIME.

LUNDI, 21 DECEMBRE 1891.

EXPÉDIÉS EN DOUANE

Steamship (ang) Dalton, Russell, Liverpool.
Steamship (ang) Southery, Saville, Brême, via Norfolk, Va.

ARRIVÉS.

Steamship (ang) Caxton, Chis, Liverpool, sur lest.
Steamship (esp) Francisca, Arribi, Liverpool, via Corunna et les ports cubains.
Steamship Hutchinson, Baker, Havane, via les ports de la Floride.
Steamship (am) El Paso, Quick, New-York.
Steamship (am) Breakwater, Clark, Puerto Cortez, via Livingston et Belize.
Steamship (am) City of Dallas, Galt, Puerto Cortez.
Steamship (esp) Cristobal Colon, Nachor, Barcelone, via les ports du Venezuela et de la Colombie.

BATEAUX A VAPEUR

W H Cherry, Ortasb, Washington.
Assumption Dodd, Donaldsonville.
Belle of the Coast, Aikes, Plaquemine.
Alice LeBlanc, LeBlanc, Donaldsonville.
Whisper, Barre, Evan Hall
Natchez, Leathers, Vicksburg.

EXPORTATIONS.

LIVERPOOL—par steamship Darien—6761 balles coton 13,000 boisseaux maïs en grenier 1183 sacs tourteaux 2400 douves et cargaison en transit.

BREME, VIA NORFOLK, VIE—par steamship Southery—5592 balles coton.

IMPORTATIONS.

HAVANE—par steamship Hutchinson—104, 900 cigares 20,500 colis cigarettes 4 colis échantillons tabac 241 barils ananas 9 barils bananes 5 caisses amandes......De Key West—15 caisses cigares 4 boîtes citrons.

TAPIS! TAPIS! TAPIS!
NATTES! NATTES! NATTES!
Stores! Stores!
Et Magnifiques Papiers Peints pour Tapisserie,
CHEZ LEVY,
RUE DU CANAL.

Nous prenons plaisir à annoncer à nos amis et clients que nous sommes prêts maintenant à faire voir notre nouveau stock d'articles ci-dessus mentionnés, qui, en beauté et en variété, n'a jamais été excellé. Nos modèles de Tapis Moquette sont superbes, et surpassent tout ce qu'on a jamais vu. Nous appelons particulièrement l'attention sur nos Tapis de double largeur, pour lesquels nous ne chargeons pas plus en proportion que nous ne faisons pour ceux de simple largeur. On ne sait peut-être pas généralement que nous ne vendons pas seulement des PAPIERS PEINTS, mais que nous nous chargeons aussi de les poser, et c'est pour cela que nous avons fait venir le meilleur artiste disponible dans ce genre. Aux personnes intéressées on fera voir les spécimens de notre travail.

LEOPOLD LEVY, 133 RUE DU CANAL.
Les ordres de la campagne recevront la plus prompte attention. 18oct1891—1an—DMaJ

COMPAGNIE D'ASSURANCE
LIVERPOOL AND LONDON AND GLOBE.
Plus de $51,000,000 de pertes payées aux Etats-Unis.
Toutes les pertes sont payées COMPTANT, sans escompte aussitôt qu'elles sont justifiées.
Pertes payées pour l'incendie de Chicago - - - - $3,239,091
Pertes payées pour l'incendie de Boston - - - - $1,427,290
Les pertes et toutes les affaires de la compagnie sont réglées par les officiers et les directeurs à la Nouvelle-Orléans, sans avoir recours à aucun autre bureau, ainsi que le font les compagnies locales.
DIRECTEURS A LA NOUVELLE-ORLEANS.
Gustaf R. Westfeldt, L. C. Fallon, Lucas E. Moore, C. M. Soria.
HENRY V. OGDEN, Secrétaire Résident. LAWRENCE F. LOW, Assistant Secrétaire
12 nov—91—1 an

ETABLIE EN 1782.
COMPAGNIE D'ASSURANCES PHŒNIX, DE LONDRES.
Plus de $80,000,000 de pertes payées depuis son organisation.
Pertes promptement ajustées et soldées à la Nouvelle-Orléans.
BUREAU: 67 ET 69 RUE DU CAMP.

ETABLIE EN 1849.
Compagnie d'Assurances CRESCENT de la Nouvelle-Orléans.
Plus de $10,500,000 de pertes payées depuis son organisation.
67 ET 69 RUE DU CAMP.
W. B. Lyman, Prés. Jos. Bowling, Vice-Prés. Chas. E. Rice, Sec.
1nov 91—1 an

Arrivages de produits.

WASHINGTON—par steamer W H Cherry—210 balles coton 1230 sacs graine coton 142 sacs riz brut 28 barils mélasse et fret assorti.

DONALDSONVILLE—par steamer Assumption—135 boucauts sucre 1497 barils sucre 514 barils mélasse 2 demi barils mélasse 3 barillets mélasse et fret assorti.

PLAQUEMINE—par steamer Belle of the Coast—211 boucauts sucre 1186 barils sucre 578 barils mélasse et fret assorti.

DONALDSONVILLE—par steamer Alice LeBlanc—87 boucauts sucre 219 barils sucre 82 barils mélasse et fret assorti.

EVAN HALL—par steamer Whisper—933 barils sucre 72 barils mélasse 9 sacs coton en graine et fret assorti.

VICKSBURG—par steamer Natchez—2522 balles coton 164 sacs graine coton et fret assorti.

Par les chemins de fer.

NEW ORLEANS AND SOUTHERN RR.—110 barils sucre 60 barils mélasse 260 sacs riz brut 11 sacs coton en graine et fret assorti.

N. O. FORT JACKSON & GRAND ISLE RR—379 barils sucre et fret assorti.

SOUTHERN PACIFIC RR. COMPANY.—2035 balles coton 1 wagon graine coton 1 wagon gousses graine coton 75 boucauts sucre 7507 barils sucre 585 barils mélasse 100 barils riz 1 baril son de riz 707 sacs riz brut 261 sacs tourteaux et fret assorti.

ILLINOIS CENTRAL RAILROAD.—9678 balles coton et fret assorti.

LOUISVILLE N. O. & TEXAS RAILROAD.—5461 balles coton 2 wagons graine coton 500 sacs tourteaux 59 boucauts sucre 1459 barils sucre 478 barils mélasse et fret assorti.

TEXAS AND PACIFIC RAILWAY.—6785 balles coton 19 wagons graine coton 3820 sacs farine graine coton 43 boucauts sucre 65 barils sucre 417 barils mélasse et fret assorti.

LOUISVILLE AND NASHVILLE RR.—1790 balles coton et fret assorti.

N. ORLEANS & NORTHEASTERN RR.—3446 balles coton 3 wagons graine coton et fret assorti.

Par le Télégraphe.

New York, 21 décembre 1891.

A J. B. Dodart, Agent.

Le steamship français La Bretagne est arrivé au Havre à 10 P. M. dimanche.
A. FORGET.

New York, 21 décembre 1891.

A A. Moulton et Co.

Le steamship Louisiana capitaine E. V. Gager, est arrivé à 9 heures ce matin.

New York, 21 décembre 1891.

A J. B. Dodart, Agent.

Le steamship français La Gascogne était en vue de Sandy Hook à 11.55 a m—arrivant.
C. G. WEST.

New York, 21 décembre 1891.

A A. Moulton & Co.

Le steamship Knickerbocker, capitaine T. P. C. Halsey pour la Nlle-Orléans est entré à Key West avec ses machines dérangées. Il partira à temps pour arriver mercredi 23 décembre.

[Par le Câble.]

Frontera, 20 décembre 1892.

A Geo. W. Kelley.

La goëlette Eugenia, en route de la Nlle-Orléans pour Frontera, Mex. est échouée, sa cargaison et sont sauvés; la goëlette peut être sauvée.
HANSEN.

LISTE DES NAVIRES DANS LE PORT.

STEAMERS.

Nom.	Destination	Mouillage
Ambry	Hamburg	rue 3e
Agnes	Bluefields	1er dist. 15
Benlela	Havre	4e dist. 47
Belgravia	Liverpool	rue 4e
Birchbeath	Havre	4e dist. 44
Black Prince	Gênes	4e dist. 47
Brazilian	Havre	rue 7e
Bellarden	Liverpool	Gretna
Chillagong	Havre	4e dist. 44
Chilian	Hambourg	Gretna
Cedar Branch	Brême	Elevator
Costa Rican	Liverpool	1er dist. 37
Cyrene	Havre	4e dist. 45
Cadiz	Liverpool	1er dist. 27
Chancellor	Liverpool	2e dist. 10
Cape Corrientes	Dunkerque	rue 3e
Cascapedia	Brême	3e dist. 24
Cuban	Liverpool	1er dist. 24
Dorset	Havre	4e dist. 44
Darien	Liverpool	1er dist. 38
Delambre	Liverpool	1er dist. 30
European	Brême	4e dist. 42
Explorer	Liverpool	Southport
El Monte	New York	Alger
Floridian	Liverpool	1er dist. 27
Foxhall	Port Limon	1er dist. 15
Gallagos	Liverpool	Southport
Goldsworthy	En réparation	3e dist. 31
Gloucester City	Liverpool	1er dist. 20
Grecian	Havre	rue 7e
Harlem	Laid up	Alger
Harry	Havre	4e dist. 41
Jos. Oteri, Jr	Truxillo	1er dist. 14
Latona	Havre	3e dist. 27
Laemmermoor	Brême	4e dist. 43
Morgan	Vera Cruz	Alger
Mab	Liverpool	rue 2e
Oakdene		Southport
Po	Gênes	Gretna
Pelayo	Gênes	4e dist. 43
Professor Morse	Truxillo	1er dist. 15
Rhein	Brême	rue 1re
Raven	Honduras	3e dist. 36
Simpha	Anvers	rue 2e
Southery	Brême	rue 3e
S Pizzati	Truxillo	Alger
Siddons	Liverpool	4e dist. 47
Straits of Gibraltar	Brême	1er dist. 39
Stalheim	Rotterdam	Gretna
Sir Wm Armstrong	Havre	Point
Wanderer	Honduras	3e dist. 30

NAVIRES.

Charlie Baker	Havre	1er dist. 32
City of Montreal	Laid up	1er dist. 32
Fredrik S'ang	Havre	Gretna
Riverside	Laid up	1er dist. 32
Stephan	Havre	rue 2e

BARQUES.

Barcelona	Barcelone	rue 3e
Columbus	Continent	Gretna
Domenico Lanata	Marseille	Gretna
Kessiia		3e dist. 33
Stefano Repetto	Continent	Gretna
Unione	Lisbonne	rue 3e

GOELETTES.

Anna E Kranz	New York	1er dist. 13
Bella Sara	Havre	2e dist. 16
Eugenia	Frontera	rue 2e
Lucy A Davis	Baltimore	1er dist. 13
Lillian Hyatt	Frontera	2e dist. 16
Royalist	Utilla	2e dist. 16
Santo Oteri	Ruatan	1er dist. 15

Liste des navires partis pour la Nouvelle-Orléans.

NEW-YORK.

Steamship El Paso, Quick..........parti 15 déc
Steamship Hudson, Kemble..........parti 16 déc
Steamship Knickerbocker, Halsey..........parti 18 déc
Steamship New York, Parker..........parti 17 déc
Steamship New Orleans, Betts..........parti 19 déc
Steamship El Dorado, Grant..........parti 19 déc

LIVERPOOL.

Steamship Professor, Platt..........parti 5 nov
Steamship Discoverer, Adshead..........parti 21 nov
Steamship Astronomer, Wallace..........parti 27 nov
Steamship Caxton, Chis..........parti 26 nov
Steamship Louisianian, Wrake..........parti 3 déc
Steamship Governor, James..........parti 3 déc
Steamship West Indian, Daniel..........parti 5 déc
Steamship American, Miller..........parti 28 nov
Steamship Bernard Hall, Edwards..........parti 21 nov
Steamship Fairmead, Nicholson..........parti 5 déc
Steamship Engineer, Edgar..........parti 9 déc
Steamship County of Salop, Evans..........parti 8 déc
Steamship Architect, Bond..........parti 3 déc
Steamship Yarlands, Bolman..........parti 12 déc

SHIELDS, ANG.

Steamship Escalona, Cummings..........parti 26 nov
Steamship Dracona, Howick..........parti 2 déc
Steamship Norse King, Johnson..........parti 10 déc
Steamship Gerona, ——..........parti 9 déc

HULL ANG.

Steamship Cedar Branch, ——..........parti 23 nov

DARTMOUTH.

Steamship Port Jackson, ——..........parti 9 déc

BARRY.

Steamship Scaw Fell, Stanhope..........parti 12 déc

SWANSEA.

Steamship Eri King, Crocker..........parti 20 nov
Steamship Sapphire, Robertson..........parti 4 déc
Steamship Norse King, Johnson..........parti 5 déc

LONDRES.

Steamship Port Jackson, ——..........parti 1er déc
Steamship Montevidean, Ferguson..........parti 9 déc

DUNDEE.

Steamship Knight of St George, ——..........parti 6 déc

HAVRE.

Steamship Marseille, Mollière..........parti 6 nov

ANVERS.

Steamship Dupuy de Lome, Dechaille..........parti 30 nov

BORDEAUX.

Steamship Dupuy de Lome, Dechaille..........parti 9 déc

ROCHEFORT.

Barque Tresia, Mastellano..........partie 7 nov
Barque Inca, Pedersen..........partie 15 déc

CARDIFF.

Steamship Wennington Hall..........parti 16 déc

GÊNES.

Barque Navigatore, DiGmaro..........partie 7 nov

MARSEILLE.

Barque Fulcon, Martinovich..........partie 1er déc

MESSINE.

Steamship Hawick, Ellis..........parti 3 déc

CUXHAVEN.

Navire Hamilton, Fish..........parti 21 nov

SANTOS.

Barque Victor, Reid..........partie 8 oct

AVIS DE SUCCESSION.

Succession de Mme F. H. Justus.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans, No 33 881—Division B—Avis est par le présent donné aux créanciers de cette succession et à toutes autres personnes intéressées d'avoir à déduire dans les dix jours qui suivront la présente notification, les raisons (s'il y en ont) pour lesquelles le compte provisoire présenté par Emil Weber et Otto Maier, exécuteurs testamentaires de cette succession, ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément au dit compte.

Par ordre de la Cour.

E. A. LUMINAIS, Greffier.

17 déc—17 22 26

ETAT DE LA LOUISIANE—COUR CIVILE de District pour la paroisse d'Orléans—No 34,449—Division E.—Chas F. Caruthers vs ses Créanciers.—Ordre de Cour—Que la cession des biens du pétitionnaire Charles F. Caruthers soit et est par le présent acceptée par la Cour pour le bénéfice de ses créanciers et il est ordonné qu'une réunion des dits créanciers soit convoquée et tenue par devant Joseph N. Wolfson, Esq., notaire, en son bureau, No 6 rue Carondelet, en cette ville, le MARDI, 12e jour de janvier 1892, à 11 heures a. m. dans le but de délibérer sur les affaires du dit pétitionnaire, nommer un syndic et voter sur la demande du pétitionnaire pour une décharge et sur toutes autres affaires qui pourraient leur être soumises, et que dans l'intervalle toutes procédures judiciaires contre la personne et les propriétés du dit pétitionnaire soient suspendues, et que Martin Voorhies, Esq., avocat, soit nommé pour représenter les créanciers absents dans cette affaire.

Nouvelle Orléans 8 décembre 1891.

[Signé] ALBERT VOORHIES, Juge.

Pour copie conforme:
JAS. D. RANKIN, Député-Greffier.
10 déc—31 an 12 janv

BANQUES.

Etat de Situation Semestriel

DE LA

UNION NATIONAL BANK,

clôture des affaires, le 31 décembre 1890

ACTIF.

Prêts et escomptes		$1,989,609 99
Bons des Etats-Unis pour garantir la circulation		50,000 00
Bons à primes de la Nlle-Orléans et autres bons et actions	$345,690 10	
Primes sur bons des E.-Unis	11,000 00—	356,690 10
Meubles et installations		3,000 00
Changes à vue sur New York	$211,430 81	
Dû par des banques et banquiers	54,779 06—	266,209 87
Monnaie courante et espèces	$196,918 55	
Chèques pour le Comptoir d'Echange	379,787 91	576,706 46
Fonds 5 pour cent avec le Trésorier des Etats-Unis		2,250 00
		$3,294,466 44

PASSIF.

Capital actions payé		$500,000 00
Fonds de surplus		125,000 00
Profits non divisés		37,164 07
Dividendes payable le 1er janv		20,000 00
Dividendes non réclamés		4,181 51
Réservé pour deux années de taxes non payées		27,000 00
Dépôts individuels	$1,130,986 06	
Dû à des banques et banquiers étrangers	405,135 20—	1,536,120 26
Circulation		45 000 00
		$2,294,466 44

CARL KOHN, Président.
G. CHALARON, Caissier.

WHITNEY NATIONAL BANK OF NEW ORLEANS.

Etat de situation semestriel, 31 décembre 1890.

ACTIF.

Prêts et escomptes		$2,195,549 74
Surtirages		1,788 71
Bons des Etats Unis, valeur au pair		600,000 00
Prime sur les bons des dits		110,000 00
Autres actions		100 00
Meubles et installations		3,967 00
Fonds de rédemption cinq pour cent		18,000 00
Prêts sur demande	276,851 93	
Echange	361,050 55	
Comptant y compris des chèques sur d'autres banques	1,324,06[illegible] 86—	1,961,965 4[illegible]
Total		$4,890,470 95

PASSIF.

Capital action		$400,000 00
Fonds de surplus (maintenant augmenté de $50,000)		300 000 00
Profits indivis		23,500 00
Dividendes non payés		16,400 00
Circulation		360,000 00
Dépôts	$2,050,781 16	
Dus par des banques et banquiers	839,789 76—	3,790,570 95
Total		$4,890,470 95

JAMES T. HAYDEN, Président.
PEARL WIGHT, Vice-Président.
J. M. PAGAUD, JR., Caissier.

—Etat de Situation Trimestriel—

Banque d'Epargnes Germania,

No 31 Rue du Camp,

A la clôture des affaires, le 30 septembre 1891.

ACTIF.

Actions et bons		$268,171 75
Prêts garantis par propriétés foncières		763 605 00
Prêts à échéances (garantis par collatéraux)		308,458 40
Prêts sur demande (garantis par collatéraux)		646 961 50
Dépenses courantes		2,890 07
Taxes de ville et d'Etat payées pour 1891		4,673 83
Meubles et installations		750 00
Comptant en main	$131,893 19	
Items comptant	4,137 19 —	136,030 38
Total		$1,631,600 93

PASSIF.

Capital payé		$100,000 00
Profits non divisés		93,802 92
Intérêt acquis		23,125 61
Dû à 4,855 déposants		1,414,012 40
Dividendes non payés		660 00
Total		1,631,600 93

Je certifie que le tableau ci-dessus est vrai et correct.

G. AD. BLAFFER, Caissier.

Fait et signé par devant moi le 30 septembre 1891.

E. HEIDENHAIN, Notaire.

Correct—Attesté:
J. E. MERILH,
J. HASSINGER.
1er oct—

THE NEW-ORLEANS BEE
L'Abeille de la Nouvelle-Orléans.

A Daily Newspaper, established on the 1st of September, 1827, and universally known throughout Louisiana and the neighboring States. The "Bee" is now published exclusively in French, and is the acknowledged organ of the Franco-American population. A very valuable family paper and specially recommended to those of our American readers, ladies and gentlemen who wish to enhance their knowledge of the French language.

Subscription Terms:

By Mail—Payable in advance, postage prepaid.

Per annum, $12; six months, $6; three months, $3; one month, $1.

Weekly (8 double pages) published Saturday Morning.

Per annum, $3; six months, $1.50; three months 75 cents.

BUREAU
L'Abeille de la
Bureaux :
NOUVELLE-
MERCREDI, 23
PRIX
ÉDITION
Un an
Six mois
Trois mois
Un mois
On s'abonne aussi, sans
Un an
Six mois
Quatre mois
Trois mois
Pour les petites

La réforme

Dans un récent essayé de prouver d'après des contester la véracité néral, et ticulier, ont eu vouer trop du coton. On en dans nos Etats, dépasse, consommation, textile, ve au planteur quels il a droit, et de vivre ni de faire ses employés.

Après avoir [illegible] dettes qui doivent ruine finale, et propriétés, qu'il a acquises, autant par des années, engloutis.

On ne saurait trop question, qui est portance capitale, tion dépend l'avenir

Bien des gens baisse du coton ches du globe, par production, n'est caractère purement momentanée, cours habituel, et des naturellement. ponte régulière, sur fiablement des de même genre, n'en limite pas la les jettes, à la volée.

L'agriculture ne maliers et qu'il faut ler. C'est ce besoin vellement qui alimentaires à un pour permettre au un bénéfice beur. Telle doit toutes les opérations sol, et c'est l'économie rurale. salut dans le monde ainsi en Europe, France, en Angleterre est ainsi, également, Etats-Unis, et c'est qui conserve, à ces une prospérité charges écrasantes mier, ou dépit des thécaires qui y de ses bénéfices coton; il n'y a pas plus précieux vêtir presque toute peut une sorte de consommation peut couvrir un ou deux, même livre de grain, viande, ne fait que raître, sur nos tables. Dès le même, il faut nous égale quantité, la faim.

C'est ce qu'ont pris les cultivateurs temps et en tout terres alimentaires, avec raison; les ne doivent venir tions du planteur.

Il est les années sans le nouveau textile, premiers tiers de les Etats du Sud, alors à en exagérer consacrer tout leur peine, tout leur actuellement erreur, et il est gent à rétablir ment rompu.

Transportez-vous où l'agriculture cipes de l'économie le cultivateur procurer les objets de chaque jour, pour et pour ses bestiaux; second lieu aux n'est jamais sûr des lesquels la hausse font, indépendamment et dont il est obligé férentes fluctuations garantit que les prix largement couverts placement. C'est par assurer sa l'indépendance et

Il ne sert de rien terminables calculs telle ou telle récolte. rendement de cette 7,700,0000 balles, les uns; de 8,000,000 comme le prétendent excédent de la sommation, si l'offre demande, si la baisse de système suivi, nos planteurs.

Ce ne sont pas les quent pour guérir notre monde agricole, son remède spécifique, offre à tout venant. 000, 1,000,000, 1, trop sur le marché; le moment, notre 1,200,000, 1, les de moins: nous la textile reprendra mouvement de hausse de sérieux. jamais de dire à tel "Toi, tu feras, cette balles de moins"; à "Toi, lieu de 200" reil langage! quelle autorité, C'est un enfantillage. D'autres, qui se forte, s'écrient: "Ou notre coton qu'à des neuses! eh bien, viendra, qui n'est pas aura besoin; on sera venir

A la bonne heure. peut-être, pas sans d'une dizaine de peuvent attendre,